

Tổng quan về chương trình



Louisiana
Homeowner
Assistance Fund

Đối với những chủ nhà Louisiana đang tìm kiếm hỗ trợ tài chính để trả thế chấp do COVID-19:

Chương trình Quỹ Hỗ Trợ Chủ Nhà Louisiana là một chương trình trợ cấp tài chính miễn phí của liên bang dành cho những chủ nhà bị ảnh hưởng về mặt tài chính bởi COVID-19, những người đang đứng sau các khoản thế chấp của họ và có nguy cơ bị vỡ nợ và/hoặc bị tịch thu nhà.

Chương trình được tài trợ thông qua Đạo Luật Kế Hoạch Cứu Hộ Hoa Kỳ, cung cấp 10 tỷ đô la trợ cấp liên bang cho các chủ nhà bị ảnh hưởng. Louisiana đang nhận 146,7 triệu đô la tiền tài trợ để cung cấp lên đến 25.000 đô la cho mỗi chủ nhà đủ điều kiện.



Dành cho các chủ nhà Louisiana gặp khó khăn về tài chính sau ngày 21 tháng 1 năm 2020 và đáp ứng các yêu cầu về khả năng đủ điều kiện thu nhập, dựa trên dữ liệu thu nhập của Bộ Gia Cư và Phát Triển Đô Thị Hoa Kỳ.

Để xác định khả năng đủ điều kiện thu nhập, vui lòng truy cập haf.lacovidhousing.com/AMI.

CHƯƠNG TRÌNH BAO GỒM NHỮNG GÌ?

Chương trình sẽ tập trung vào ba nhóm dân cư có nhu cầu chính:

- Các khoản vay hoãn trả
- Các khoản vay không phải hoãn trả nhưng quá hạn
- Các khoản vay khi bị tịch thu tài sản

Hỗ trợ lên đến 25.000 đô la có thể được sử dụng để trang trải các khoản vay và phí ký quỹ/liên quan (ví dụ: thuế tài sản, bảo hiểm tài sản hoặc lũ lụt, phí hiệp hội chủ nhà)

AI CÓ THỂ NỘP ĐƠN?

Chương trình dành cho chủ nhà Louisiana trên toàn tiểu bang. Chủ nhà đủ điều kiện bao gồm những người đáp ứng các tiêu chí sau:

- Sở hữu và sử dụng một ngôi nhà tại Louisiana làm nơi cư trú chính của họ
- Có tổng thu nhập hộ gia đình bằng hoặc dưới 150% thu nhập trung bình của khu vực hoặc 100% thu nhập trung bình của Hoa Kỳ, tùy theo mức nào lớn hơn*
- Gặp khó khăn tài chính trực tiếp hoặc gián tiếp liên quan đến đại dịch COVID-19

* Để xem bảng dữ liệu thu nhập cho từng khu vực của Louisiana, vui lòng truy cập haf.lacovidhousing.com/AMI.

TRUY CẬP [HAF.LACOVIDHOUSING.COM](https://haf.lacovidhousing.com) ĐỂ TÌM HIỂU
THÊM VÀ BẮT ĐẦU NỘP ĐƠN NGAY HÔM NAY!

MỤC TIÊU CHƯƠNG TRÌNH



Giữ cư dân Louisiana ở trong nhà giữa đại dịch COVID-19 bằng cách ngăn việc tịch thu nhà



Phục vụ số lượng hộ gia đình tối đa



Làm việc trực tiếp với đơn vị cho vay để chuyển tiền một cách hiệu quả thay mặt cho người nộp đơn

ĐĂNG KÝ NGAY HÔM NAY:

Người nộp đơn có thể được nộp trực tuyến qua cổng thông tin nộp đơn tại HAF.LACovidHousing.com.

Hỗ trợ về thông tin và nộp đơn thông qua Tổng Đài của chương trình. Vui lòng gọi **833-88-LAHAF**, làm việc từ Thứ Hai đến Thứ Sáu, từ 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều.

Thứ Hai - Thứ Sáu, 8 giờ sáng - 5 giờ chiều

 info@lacovidhousing.com

 **833-88-LAHAF**

Chương trình có thể cung cấp lên đến 25.000 đô la cho mỗi chủ nhà đủ điều kiện.

Trong hầu hết các trường hợp, số tiền sẽ được trao trực tiếp cho Các đơn vị dịch vụ thế chấp.

Quý vị cần thêm thông tin?

Để biết thêm thông tin về Chương Trình Hỗ Trợ Chủ Nhà của liên bang, vui lòng truy cập: home.treasury.gov/policy-issues/coronavirus/assistance-for-state-local-and-tribal-governments/homeowner-assistance-fund.

Để biết thêm thông tin về chương trình tài chính liên bang để đối phó với đại dịch COVID-19, vui lòng ghé thăm Cục Bảo vệ Tài Chính Người Tiêu Dùng: Hỗ Trợ Nhà Ở COVID: consumerfinance.gov/coronavirus/mortgage-and-housing-assistance.

Thông tin về Quỹ Hỗ Trợ Chủ Nhà Louisiana có thể được tìm thấy tại haf.lacovidhousing.com.